

A2.7.1 Hoogtepunten op vakantie

Aspectos destacados de las vacaciones



In Volendam kun je **kennismaken met de cultuur** tijdens een **rondleiding** met een **gids**. Je wandelt langs leuke plekjes en de gids vertelt verhalen over het dorp en de tradities. Daarna kun je samen **op de foto gaan** in klederdracht. Vervolgens **varen** veel bezoekers met de boot naar Marken; de tocht duurt ongeveer dertig minuten en op het eiland kun je zelf rondkijken.

*En Volendam puedes **conocer la cultura** durante una **visita guiada** con un **guía**. Caminas por lugares bonitos y el guía cuenta historias sobre el pueblo y las tradiciones. Después puedes **hacerte una foto** juntos con traje tradicional. A continuación, muchos visitantes van en barco a Marken; el trayecto dura aproximadamente treinta minutos y en la isla puedes mirar por tu cuenta.Vp>*

1. Wat doen bezoekers na de wandeling met de gids?
 - a. Ze bezoeken direct de kerk.
 - b. Ze maken samen een foto in klederdracht.
 - c. Ze huren een fiets om het eiland te verkennen.
 - d. Ze gaan meteen terug naar huis.
2. Hoe lang duurt de boottocht naar Marken?
 - a. Ongeveer tien minuten.
 - b. Ongeveer twee uur.
 - c. Ongeveer een uur.
 - d. Ongeveer dertig minuten.

1-b 2-d

2. Lee el diálogo y responde a las preguntas.

Een koppel is op vakantie in Volendam en wil niet te laat zijn voor de boottocht naar Marken

Una pareja está de vacaciones en Volendam y no quiere llegar demasiado tarde para el paseo en barco a Marken

- Daan:** Zeg schat, we zijn bijna te laat voor de boottocht. *(Oye cariño, casi llegamos tarde para el paseo en barco.)*
- Fleur:** Nee joh, we hebben nog een uur om rond te wandelen en foto's te maken in de stad. *(No hombre, todavía tenemos una hora para pasear y hacer fotos en la ciudad.)*
- Daan:** Een uur is zo voorbij. Wat wil je nog doen? *(Una hora se pasa volando. ¿Qué quieres hacer todavía?)*
- Fleur:** We kunnen het kerkje bezoeken of het museum verkennen. *(Podemos visitar la iglesia pequeña o explorar el museo.)*
- Daan:** Ja, misschien kunnen we ook nog even naar Spanje en terug, als we toch bezig zijn. *(Sí, quizá también podamos ir un momento a España y volver, ya que estamos.)*
- Fleur:** Dat duurt echt te lang. We willen toch ook iets van de cultuur zien? *(Eso tarda demasiado. ¿No queremos también ver algo de la cultura?)*
- Daan:** Daar heb je gelijk in. Ik wil de traditionele kledij wel eens zien en meer leren over de visserijgeschiedenis hier. *(Tienes razón. Me gustaría ver la vestimenta tradicional y aprender más sobre la historia de la pesca aquí.)*

Fleur: Over vis gesproken, misschien kunnen we eerst een snack halen?

(Hablando de pescado, ¿quizá podemos ir primero a por un tentempié?)

Daan: Verse paling is hier een specialiteit, hoorde ik. Daar heb ik wel zin in.

(La anguila fresca es una especialidad aquí, he oído. Me apetece.)

Fleur: Daarom zie ik je zo graag. Jij snapt precies wat ik bedoel.

(Por eso te quiero tanto. Tú entiendes exactamente lo que quiero decir.)

1. Waarom zegt Daan dat ze haast hebben? *(¿Por qué dice Daan que tienen prisa?)*

a. Ze zijn bijna te laat voor de boottocht.

b. Ze zijn de plattegrond kwijt en moeten een kaart raadplegen.

c. Het museum gaat zo dicht en hij wil nog snel naar binnen.

d. Hij wil nog een taxi nemen naar het monument.

2. Wat willen ze eerst doen aan het einde van het gesprek? *(¿Qué quieren hacer primero al final de la conversación?)*

a. Eerst een lange wandeling maken buiten de stad.

b. Eerst naar het toeristenkantoor gaan voor informatie.

c. Eerst snel naar Spanje en terug.

d. Eerst een snack halen, zoals verse paling.

1-a 2-d

3. Estás pasando un fin de semana en Ámsterdam y hoy quieres ver iglesias y monumentos durante un paseo corto.

Task: Schrijf een route met 3 plekken (minstens 1 kerk en 1 monument); vertel hoe je er komt en wat je daar kunt doen.

URL: Dé gids voor bewoners en bezoekers van Amsterdam

Use in your answer: zien en doen / attracties en bezienswaardigheden / vervoer in Amsterdam / openbaar vervoer / een taxi nemen / uitagenda